

Versión Gratuita de la Biblia

Primera carta a los Tesalonicenses

1 ¹Esta carta viene de parte de Pablo, Silvano y Timoteo, a la iglesia de los Tesalonicenses que pertenecen a Dios el Padre y al Señor Jesucristo. Deseamos que tengan gracia y paz. ²Siempre le damos gracias a Dios por todos ustedes, y los recordamos en nuestras oraciones. ³Recordamos delante de nuestro Dios y Padre la manera como ustedes practican la fe en él, y cómo trabajan arduamente con amor, y que con paciencia guardan la esperanza de nuestro Señor Jesucristo. ⁴Hermanos y hermanas, ya sabemos que Dios los ama y que ustedes son muy especiales para él. ⁵La buena noticia que les llevamos no eran solo palabras, sino que estaba llena de poder también, pues el Espíritu Santo los convenció por completo. Del mismo modo, ustedes saben qué tipo de hombres somos, pues les demostramos que estábamos trabajando por el bien de ustedes.

⁶Ustedes fueron imitadores de nosotros y de Dios cuando recibieron el mensaje, pues a pesar de sus problemas experimentaron el gozo que viene del Espíritu Santo. ⁷De modo que ustedes se han convertido en un ejemplo para todos los creyentes en Macedonia y Grecia. ^a ⁸Porque ustedes han difundido el mensaje del Señor, no solo en Macedonia y Grecia, sino que en todas partes la gente ha oído de su fe en Dios, de modo que no necesitamos hablarle a nadie de ello. ⁹De hecho, todos hablan acerca del maravilloso recibimiento que ustedes nos dieron y cómo abandonaron los ídolos y se volvieron a Dios para servirle como al Dios viviente y verdadero, ¹⁰mientras aguardan la venida de su Hijo, Jesús, al que Dios levantó de los muertos, y quien nos salvará del juicio que está por venir.

2 ¹Hermanos y hermanas, ustedes mismos saben lo que significó nuestra visita para ustedes, y que no fue en vano. ²Recordarán que después de muchas dificultades y maltrato en Filipos, con la ayuda de Dios nos atrevimos así a compartir la buena noticia de

^a 1:7. Literalmente, "Acaya," también aplica al versículo 8.

1 Tesalonicenses

Dios con ustedes, a pesar de la oposición que enfrentamos. ³Pues lo que hablamos no es engaño, ni es algo inútil, y tampoco un fraude.

⁴Por el contrario, tenemos la aprobación de Dios para lo que decimos, pues él nos ha encomendado compartir la buena noticia. No nos disponemos a agradar a la gente, sino a Dios. Porque Él es el único que juzga nuestras intenciones. ⁵Como saben, nunca usamos palabras de adulación. Ni estuvimos encubriendo ninguna actitud codiciosa o egoísta, pues Dios es nuestro testigo. ⁶Nuestra intención no era ganar la alabanza de nadie, ni la de ustedes, ni la de los demás. Nos hubiéramos convertido en un “carga” para ustedes como mensajeros de Cristo; ⁷pero en lugar de ello actuamos con amabilidad entre ustedes, como una madre amorosa que cuida de sus propios hijos. ⁸Nuestro amor era tan grande que nos deleitamos en compartir con ustedes no solo la buena noticia de Dios, sino que además nos entregamos nosotros mismos, porque se volvieron muy amados para nosotros.

⁹¿No recuerdan, hermanos y hermanas, nuestro arduo trabajo, día y noche, para no ser carga para ninguno mientras les compartíamos la buena noticia? ¹⁰Ustedes mismos y Dios pueden dar testimonio de nuestros actos, y cómo tratamos a los creyentes con una actitud santa, justa e intachable. ¹¹Saben cómo nos interesamos por cada uno de ustedes como un padre que cuida de sus propios hijos. Los animamos, los consolamos, y compartimos con ustedes nuestra experiencia ¹²para que pudieran vivir como Dios quiere, el mismo Dios que los llama a su propio reino y gloria.

¹³Hay otra cosa, y es que siempre le damos gracias a Dios porque cuando ustedes escucharon y aceptaron su palabra, no la recibieron como si fueran palabras humanas, sino como lo que realmente es: como la palabra de Dios. Y esto es lo que obra en los que creen en él. ¹⁴Hermanos y hermanas, la experiencia que ustedes han tenido es semejante a la de aquellas iglesias de Dios que pertenecen a Cristo y están en Judá. Así como sus hermanos los judíos cristianos sufrieron en manos de líderes judíos, ¹⁵quienes mataron al Señor Jesús y a los profetas, y nos persiguieron. Ellos no agradan a Dios y son hostiles con todos,

¹⁶tratando de detener nuestra predicación a las otras naciones^a para impedir que se salven. Ellos siempre están pecando hasta el máximo nivel, pero para ellos ha llegado el juicio con todo su peso.

¹⁷Hermanos y hermanas, siendo que nos sentimos como si hubiéramos experimentado una separación familiar, pues no los habíamos visto por un tiempo (estábamos separados físicamente pero no en espíritu), intentamos con mayor esfuerzo ir a verlos cara a cara nuevamente porque ese era nuestro deseo. ¹⁸En realidad queríamos ir a visitarlos, y yo, Pablo, lo intenté una y otra vez, pero Satanás nos lo impedía. ¹⁹Pues lo que nos da esperanza, lo que nos da felicidad, lo que nos hace sentir realmente orgullosos al estar en presencia de nuestro Señor Jesucristo cuando regrese, es tenerlos a ustedes allí también. ²⁰¡Ustedes son nuestro orgullo y nuestra alegría!

3 ¹Así que cuando ya no pudimos aguantar más, decidimos que sería mejor quedarnos en Atenas, ²y enviarles a Timoteo. Él es nuestro hermano y compañero en la obra de Dio y en la predicación de la buena nueva de Cristo. Lo enviamos para fortalecerlos y animarlos en su fe en Dios ³para que ninguno de ustedes sufriera descontento por las dificultades, pues ustedes saben que hemos de esperar tales cosas. ⁴Incluso mientras estuvimos con ustedes, siempre les advertíamos que pronto sufriríamos persecución y ustedes saben bien que eso es exactamente lo que ha sucedido. ⁵Es por eso que, cuando no pude soportar más, mandé a preguntar si ustedes todavía tenían fe en Dios. Pues estaba preocupado de que el Diablo^b hubiera tenido éxito en tentarlos y que nuestra obra hubiera sido en vano.^c

⁶Ahora Timoteo ha vuelto después de haberlos visitado, y nos ha traído buenas noticias sobre su fe en Dios y el amor que

^a 2:16. "Gentiles."

^b 3:5. "El Diablo," literalmente "el tentador."

^c 3:5. "Tentados con éxito"—realmente en el original solo dice "tentados," pero en nuestro idioma esto no implica lo que Pablo teme: que la tentación haya tenido éxito. El asunto aquí no es ser tentado, sino caer en pecado como resultado de la tentación.

1 Tesalonicenses

tienen. Nos ha dicho que aún tienen recuerdos gratos de nosotros, y que anhelan vernos así como nosotros deseamos verlos a ustedes. ⁷Esto realmente nos ha animado en nuestros propios momentos de dificultad, hermanos y hermanas, sabiendo que ustedes siguen aferrándose a su fe en Dios. ⁸Para nosotros, la vida vale la pena porque ustedes están firmes en el Señor. ⁹Al ir a la presencia de Dios no tenemos palabras suficientes para agradecerle por toda la alegría que ustedes nos causan. ¹⁰Día y noche oramos de corazón, esperando verlos nuevamente cara a cara, y ayudarlos a seguir desarrollando su fe en Dios. ¹¹Quiera nuestro Padre y nuestro Señor Jesús permitir que podamos ir a verlos pronto. ¹²Que el Señor aumente el amor que se tienen los unos hacia los otros, y hacia todos los demás, hasta que sobreabunde, así como nosotros los amamos a ustedes. ¹³Y que así el Señor pueda fortalecerlos para que puedan estar firmes y con pensamientos santos y sin mancha ante nuestro Dios y Padre en la venida de nuestro Señor Jesús, con todos sus santos.

4 ¹Les digo unas cuantas cosas más: Hermanos y hermanas, les rogamos y los exhortamos en el Señor Jesús para que se comporten de una manera que agrade a Dios, tal como les enseñamos. Desde luego que ya lo hacen, ¡pero sigan haciéndolo cada vez más! ²Recuerden las instrucciones que les di en nombre del Señor Jesús. ³Lo que Dios quiere es que vivan vidas santas. Así que aléjense de la inmoralidad sexual ⁴para que cada uno tenga dominio propio^a de una manera santa y respetuosa, ⁵y no anden satisfaciendo los deseos de la lujuria como hacen los paganos^b que no tienen conocimiento de Dios. ⁶No engañen ni se aprovechen de otros cristianos en estos asuntos, porque el Señor es el que ejerce juicio en todas estas cosas, como ya se los hemos explicado claramente, y como ya les advertimos. ⁷Porque Dios no nos llamó a vivir vidas impuras, sino vidas santas. ⁸Así que todo el que rechaza esta enseñanza, no está rechazando lo que dice un ser humano, sino que está rechazando a Dios, quien es el que da su Espíritu Santo.

^a 4:4. Esto también podría traducirse como: “sepa cómo tomar una esposa.”

^b 4:5. “Gentiles,” “otras naciones.”

⁹Ciertamente no necesitamos escribirles y decirles que amen a los hermanos creyentes, porque Dios ya les enseña a amarse los unos a los otros,¹⁰ y de hecho ustedes demuestran este amor a todos los creyentes que están en toda Macedonia. Aun así, queremos animarlos, hermanos y hermanas, a que amen cada vez más. ¹¹Procuren vivir una vida tranquila, preocupándose de sus propios asuntos, haciendo cada uno su propio trabajo, como ya les hemos enseñado, ¹²para que su forma de vivir sea respetada por los que no son cristianos, y así ustedes no dependan de que otros les provean lo que necesitan.

¹³No queremos que se confundan en cuanto a lo que sucede cuando las personas mueren,^a hermanos y hermanas, para que no se entristezcan como aquellos que no tienen ninguna esperanza.

¹⁴Puesto que estamos convencidos de que Jesús murió y se levantó de nuevo, también estamos seguros de que Dios traerá^b con Jesús a aquellos que ha muerto confiando en él. ¹⁵Lo que les estamos diciendo viene del Señor: los que de nosotros estemos vivos aquí todavía cuando el Señor venga, ciertamente no precederemos a los que han muerto ya. ¹⁶Pues el Señor mismo descenderá con grito de mando, con el clamor del arcángel, y con el sonido de la trompeta de Dios; y los que han muerto en Cristo resucitarán primero. ¹⁷Entonces los que de nosotros estemos todavía vivos aquí seremos llevados con ellos en las nubes, y nos encontraremos con el Señor en el aire. ¡Y entonces estaremos para siempre con el Señor! ¹⁸Así que anímense los unos a los otros con estas palabras.

5 ¹Hermanos y hermanas, no necesitamos escribirles sobre los tiempos proféticos y las fechas. ²Ustedes mismos saben bien que el día del Señor vendrá como un ladrón en la noche. ³Cuando la gente hable de paz y seguridad, de repente vendrá destrucción sobre ellos. Será como el inicio repentino de los dolores de parto, y ciertamente no escaparán. ⁴Pero ustedes, hermanos y hermanas, no están en tinieblas respecto a esto, de modo que no serán tomados por sorpresa cuando venga como ladrón en el Día del

^a 4:13. Literalmente, “duermen.”

^b 4:14. “Traerá... a aquellos,” obviamente se refiere a aquellos que resucitan de la tierra, desde el contexto de los siguientes dos versículos.

1 Tesalonicenses

Juicio^a. ⁵Porque ustedes son todos hijos de la luz e hijos del día. No pertenecemos a la noche ni a las tinieblas. ⁶De modo que no deberíamos estar durmiendo como todos los demás, sino que debemos permanecer despiertos y mantener nuestra mente lúcida. ⁷Porque en la noche es cuando la gente duerme; y es en la noche que se emborrachan. ⁸Pero como nosotros pertenecemos al día, debemos mantener nuestras mentes limpias, ceñidos con la coraza de fe y amor, y usando como casco la esperanza de la salvación. ⁹Porque Dios no nos ha puesto en sitio de castigo, sino que nos ha reservado para salvación por medio de nuestro Señor Jesucristo. ¹⁰Él es quien murió por^b nosotros para que, ya sea que vivamos o muramos, podamos vivir con él. ¹¹Así que anímense y fortalézcanse unos a otros, como lo han venido haciendo.

¹²Hermanos y hermanas, les pedimos que respeten a los que están con ustedes, a quienes los guían en el Señor y les enseñan. ¹³Deben valorarlos grandemente en amor por la obra que hacen. Vivan en paz unos con otros. ¹⁴Los exhortamos, hermanos y hermanas, a que adviertan a los que son perezosos, animen a los que están ansiosos, ayuden a los débiles, y sean pacientes con todos. ¹⁵Asegúrense de que ninguno de ustedes pague mal por mal, sino traten siempre de hacer el bien unos a otros. ¹⁶Estén siempre llenos de alegría, ¹⁷nunca dejen de orar, ¹⁸estén agradecidos en todas las situaciones, porque esto es lo que Dios quiere que hagan en Cristo Jesús. ¹⁹No refrenen al Espíritu, ²⁰no menosprecien la profecía, ²¹asegúrense de comprobarlo todo. Aférranse a todo lo que sea bueno; ²²y manténganse apartados de todo tipo de mal.

²³Que el mismo Dios de paz los santifique por completo, y que todo su ser—cuerpo, mente y espíritu—permanezca irreprochable para el regreso de nuestro Señor Jesucristo. ²⁴Aquél que los llama es fiel, y cumplirá. ²⁵Hermanos y hermanas, oren por nosotros. ²⁶Saluden a todos los creyentes de allí con afecto^c. ²⁷Les pido, por medio del Señor, que esta carta sea leída a todos los creyentes. ²⁸Que la gracia de nuestro Señor Jesucristo esté con ustedes.

^a 5:4. Literalmente, “Día.”

^b 5:10. “por” en el sentido de “por causa de” más que “en lugar de.”

^c 5:26. Literalmente, “con un beso santo.”

1 Thesalonicenses

